

使って便利



電話のかけ方



●日本の携帯から

台湾	日本 例 03-1234-5678 080-1234-5678
現地番号のみ	固定電話 +81-3-1234-5678 (国番号)(地域番号) (電話番号) 携帯電話 +81-80-1234-5678 (国番号) (携帯番号)

台湾の固定電話から

台湾 例 02-1234-5678 0912-345-678	日本 例 03-1234-5678 080-1234-5678
同一県内 1234-5678 (電話番号)	固定電話 002-81-3-1234-5678 (通信業者)(国番号)(地域番号) (携帯番号)
県外 02-1234-5678 (地域番号) (電話番号)	携帯電話 002-81-80-1234-5678 (通信業者)(国番号) (携帯番号)
携帯電話 0912-345-678 (携帯番号)	

カード紛失の場合の連絡先



0080-1444-190
【日本語直通・フリーダイヤル】
0080-1444-123
【英・日・韓・中・広から選択】
【24時間 年中無休】



00800-0009-0009
【日本語】
【台湾域内からのトールフリー】
【24時間 年中無休】



00801-10-3400
【日本語】
【24時間 年中無休】



00801-65-1169
【日本語】
【24時間 年中無休】

※固定電話からおかけ下さい。(携帯電話からは繋がりません)

携帯紛失の場合の連絡先



00-800-0120-0151 002-81-3-6832-6600
【通話料有料】 【通話料有料】



002-81-3-6670-6944
【通話料有料】



002-81-92-687-0025
【通話料有料】

NARUWANTO

ナルワント

BOOK

Ver.12

オプションツアー & ミールクーポンブック



ミールクーポン

お店にてQRコード画面を提示していただく事で入場できます。
ご希望の方は現地スタッフまでお気軽にお問い合わせください。

※鼎泰豊のイメージ写真です。→ 詳細はP.21へ

担当ガイドから受け取ったクーポンをご利用店のスタッフへお渡しください。

注意事項

- ・クーポン券は送迎はございません。お客様自身でご移動ください。
- ・クーポン券は転売できません、及び購入者以外の利用は無効です。
- ・クーポン券の払い戻し及び人数の変更はできません。
- ・クーポン券は紛失された場合、再発行ができませんので、ご注意ください。
- ・クーポン券はご利用日を過ぎると無効になりますので、予めご了承ください。
(利用日の予約がない場合、入国日より7日間を過ぎると無効になります。)
- ・追加注文した分はご利用店へ直接お支払いください。
- ・当日の状況により、現場でお待ち頂く場合がございます。予めご了承ください。
- ・ご利用についてお問合せ、問題がございましたら発券者(ガイド)又は三普旅遊集団
(電話:02-2568-2288)へご連絡をお願い致します。
- ・クレジットカード払いする場合は、決済手数料3%を別途お支払いいただきます。※AEカードは3.5%となります。
- ・オプションツアー、3歳からは大人と同料金です。(一部除外のOPがあり)

空港到着後の注意事項

空港チェックイン

カウンターでパスポートを提出してチェックインして下さい。

税金払い戻し

◎税金払い戻しの条件

- (1) TRS標示のある店で購入した商品。
- (2) 同じ日・同じ店でNT\$2,000以上の商品。
- (3) 購入日から90日以内に携帯し出国する。

※TRS標示店で購買時、「税金払い戻し申請表」を受け取って下さい。

◎払い戻し場所

出国時前、空港(又は海港)の電子化自動税金還付機又は税金還付サービスカウンター

電子化自動税金還付機



税金還付サービスカウンター



◎その他

・出国後の税金払い戻しの申請は受け付けられません。・払い戻しは台湾ドルで支払われます。

空港⇄ホテル間の送迎の注意事項

◎追加荷物

ゴルフバッグ、サーフボード、自転車、段ボール箱等、1個につき400台湾ドル(片道)原則的に一人様スーツケース1つと手荷物1つを想定した上で送迎車をご用意しております。それを超える場合、追加運搬手数料が発生します。

事前連絡なくご持参された場合は、現地にて手数料をお支払い頂きます。

状況によっては、別車両をご用意するまでお待ち頂くことがあります。

又は、ご自身で移動の場合は、移動費等はお客様のご負担・責任となります。

その場合、送迎放棄として離団書にサインを頂きます。

◎レンタル

車椅子、ベビーカー 1台1日につき300台湾ドル

SNS投稿での注意事項

ツアー参加中の写真や動画は、お客様がご自身が参加された記念として撮影するものに限定させていただきます。

他のお客様や添乗員、ガイド等が特定される写真や動画をSNSで公開することは、プライバシー権および肖像権保護の観点からご遠慮いただいております。以下の写真や動画はSNSには公開しないようお願いいたします。

・他のお客様や弊社関係者(添乗員、ガイド等)の許可を得ずに撮影した写真や動画(※)

・添乗員やガイド等より撮影禁止とお伝えした場所や施設、物品等の写真や動画

・添乗員やガイド等がお客様にご案内、ご説明をしている様子の写真や動画

※弊社関係者との撮影をご要望の際は、必ず本人の許可を得てから行ってください。

また、弊社ツアーのプロモーションとして、写真や動画を撮影する場合がございます。

撮影の際は予め、ガイド又はカメラマンよりお客様へご案内いたします。

尚、個人が特定できる場合はモザイク処理を施しますのでご安心下さい。

撮影素材は、弊社SNS(YouTube、Instagram、fb)、案内資料、広告用として使用する場合もございます。

免税店で購入した商品を空港で受け取る

免税店(エバーリッチ)で購入した商品の一部は空港の出国審査後、受け取り書を持って受取カウンターでお取り下さい。



ショッピング

ご案内するショッピング店では日本語対応が可能です。

日本円でのお支払いも可能です。

市内観光中には、下記ショッピング店にご案内させていただきます。(コースにより異なります。)

各店舗の滞在時間は約40分間の予定をしております。

商品に関してご不明な点がございましたら、各店のスタッフまでお気軽にお申し付け下さいませ。

また、時期により案内する店が変更される場合もございます。

【大山茶芸】

専門の先生が行う台湾茶のセミナーと、美味しいお茶をお楽しみ下さい。

様々な種類のお茶を取り揃えており、お土産にもおすすめです。

【鶴川】

台湾国内の名産品・特産品が充実しています。

【エバーリッチ】

台北市内唯一の政府公認免税店。ハイブランド、化粧品、

家電、お菓子など500ブランド以上の品揃えです。



※ショッピングはご購入を強制するものではありません。ご希望の場合のみご購入下さい。

※台湾の店員は、日本と比べるとセールスが強引に感じられる可能性があります。

必要ない場合は、はっきりとお断りして頂きますようお願い致します。



免責について

原則、台風などの自然災害による遅延・欠航の場合、航空会社及び旅行会社の責任は免責となりますので予めご了承下さい。

ツアー(オプションツアー含む)に関して

原則、台風などの自然災害で生じる旅行日程の変更やツアーが不催行となった場合、ツアー代金やその他に発生する損害・費用に関しては返金出来ません。

但し、日時変更が出来るツアーもございますので、担当ガイドへお問い合わせ下さい。

ご帰国に関して

原則、遅延・欠航が決まっても予定通り空港へご案内致します。

<理由>

一早く最新の運行情報を得る事が出来る。(電話で待たされる事はありません)

お客様へ航空会社の対応を素早く明確にお伝え出来る。

振替便や別の航空会社への振替の手配も素早く出来る。

以上の理由により、遅延・欠航が決まっても通常通り空港へご案内致しますので、

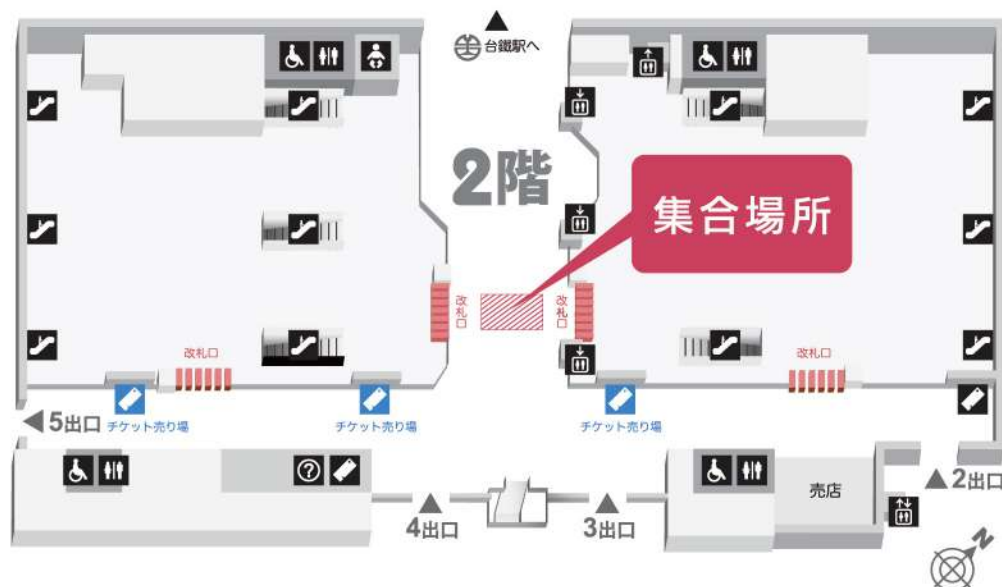
弊社スタッフより特別なお知らせが無い限り、予定時間にご集合下さい。

その他、ご心配な点がございましたら、ご遠慮なく担当ガイドへご相談下さい。



列車又は新幹線をご利用のお客様

高雄・左営駅集合場所のご案内



Kaohsiung
高雄左営駅 2F

■ 待ち合わせ場所

2階の改札口の間までお越し下さい。
出迎え係員がお待ちしております。

万が一、出迎え係員と合流できない場合も、慌てずその場を離れないで下さい。
弊社のスタッフが必ずお迎えに上がります。

高雄出迎え係員：

携帯：

(日本語可)

現地受け入れ会社：(02)2568-2288 (日本語可、18時まで)

緊急連絡先：0989-196-077 (日本語可)

列車又は新幹線をご利用のお客様

台北・台北駅集合場所のご案内



Taipei
台北台北駅 1F

■ 待ち合わせ場所

お客様自身で一階 **東三出口** の **ファミリーマート前** までお越し下さい。
出迎え係員がお待ちしております。

※台北駅の一階にファミリーマートは4軒あります。他のファミリーマートと間違えないようにお気をつけて下さい。

万が一、出迎え係員と合流できない場合も、慌てずその場を離れないで下さい。
弊社のスタッフが必ずお迎えに上がります

台北出迎え係員：

携帯：

(日本語可)

現地受け入れ会社：(02)2568-2288 (日本語可、18時まで)

緊急連絡先：0989-196-077 (日本語可)



オプショナルツアー

- ▶ オプショナルツアーによっては、前日や当日の申し込みをお受けできない場合がございます。
- ▶ 各オプショナルツアーのお申し込みは、直接に専属サポーターへご連絡下さい。
- ▶ 原則的に現地でお申込みされたオプショナルツアーは**キャンセルした場合、ご返金できません**ので、ご注意ください。
- ▶ 領収書をご入用のお客様は専属サポーターへお申し付け下さい。
- ▶ 天災地変・戦乱・暴動等により日程の変更やツアーが不進行となった場合、ツアー代金やその他に発生する損害・費用等に関しては原則返金致しません。
- ▶ 九份ツアーに参加ご検討中のお客様へ：土日・祝日は九份山頂への乗り入れができない為、九份着後、公共バスへ乗り換え山頂へ移動する場合がございます。
- ▶ クレジットカード払いの場合は、決済手数料 3% を別途お支払いいただきます。※AE カードは 3.5% となります。

1 九份半日観光

台北から約 1 時間。海を望む斜面にひっそりとたたずむ、小さな村九份。
有名なアニメ映画のモデルになったともいわれています。
細く長い石畳の道沿いに小さな建物が軒を連ねる素朴なこの村の風景をお楽しみください。

※食事なし
※最小催行人数、2 名以上
※08:00 台北駅東一門集合
12:15 頃 台北市内レストランにて現地解散

食事なし
お一人様 **1,200 円**

※食事付き
※最小催行人数、2 名以上
※08:00 台北駅東一門集合
13:20 頃、ホテル送迎（昼食会場にて解散可）

食事付き
お一人様 **1,400 円**



2 サンセット九份観光

夕方から夜にかけて表情を変える九份の最も美しい時間帯にピンポイントで満喫できる
贅沢なツアーです。
観光客が増える夜の時間帯を避けて、夕方から 3 時間ゆったりと九份老街を散策！

※14:45 台北駅東一門集合。
20:15 頃、台北市内到着後、人気スポットで自由解散。
【解散場所】士林夜市、マッサージ店（指定不可）、MRT 台北駅

お一人様 **1,200 円**

3 ナイト九份観光と夜市散策

赤提灯の灯る異世界に紛れ込んだような、
けど、どこか懐かしい幻想的な夜の九份と台湾で人気の饒河（ラオフー）街夜市を訪れる
ナイトツアーです。

展望スポットから望む海の景観が日本人の心を惹きつけてやみません。

車内では経験豊かな日本語ガイドと一緒になので初心者の方でも安心！

※夜の九份は、天候やお店の都合により、開店状況が変わります。
※現地で食事付きプランをお申込みのお客様は台北市内のご夕食となる場合がございます。

16:45 台北駅東一門集合。21:30 頃、解散。
【解散場所】饒河夜市、マッサージ店（指定不可）、台北駅



4 十分の天燈上げと九份観光

台北郊外の街、十分はローカル線（平溪線）が通る、古い町並みを現代までそのまま
残した味のある観光地です。また、この十分に有る十分瀑布は「台湾のナイアガラ」
と呼ばれ、エメラルドグリーンの滝で、水流により侵食された奇岩などもご覧頂けます。

※食事付き
※最小催行人数、2 名以上
※08:00 台北駅東一門集合

【解散場所】マッサージ店（指定不可）、台北駅、MRT 松江南京駅

お一人様 **1,800 円**

5 天燈上げと十分瀑布の見学

午前中に都会や人混みを離れ、台北郊外にある十分へ、溪流にかかる吊り橋を渡り、
台湾のナイアガラと呼ばれる十分瀑布が出迎え。十分といえば「天燈上げ体験」
を思い浮かべます。線路沿いで天燈を上げて願いを叶えましょう。

※食事なし
※最小催行人数、2 名以上
※08:00 台北駅東一門集合
11:55 頃 台北駅にて解散
※当日、食事付きプランに参加するお客様がいらっしゃる場合、
台北駅へ向かう途中、ガイドはレストランで下車します。
レストランから台北駅まで、ガイドは同行乗車致しません。予めご了承下さい。

食事なし
お一人様 **1,200 円**

食事付き
お一人様 **1,400 円**



6 夜の九份散策と十分天燈上げ体験

台湾に来たら一度訪れてみたい夜の九份と十分を効率よく回れるバスツアーです。
レトロな雰囲気が漂う九份で食べ歩きをしながら散策した後、十分に台湾の伝統文化
「天燈上げ」を体験しましょう。天燈に願い事を書いて、夜空に舞上がる景色はとても
幻想的です。キラメキで彩る素敵な夜を過ごしませんか。

※16:45 台北駅東一門集合。
21:30 頃、解散。
【解散場所】士林夜市、マッサージ店（指定不可）、台北駅

お一人様 **2,200 円**

7 夜の十分天燈上げと夜市散策

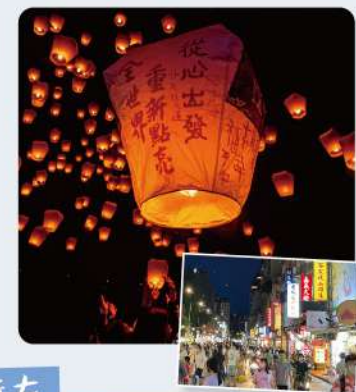
天燈に願い事を書いて、夜空に舞上がる景色はとても幻想的です。
なかなか体験できない台湾の伝統文化を体験してみませんか？
天燈上げ体験後、台北の人気な夜市「寧夏夜市」にて解散。

※食事なし
※最小催行人数、2 名以上
※17:30 台北駅東一門集合
21:00 頃、寧夏夜市に到着、現地解散。

食事なし
お一人様 **1,200 円**

※食事付き
※最小催行人数、2 名以上
※16:45 台北駅東一門集合
21:00 頃、寧夏夜市に到着、現地解散。

食事付き
お一人様 **1,400 円**



8 台北市内の定番名所を まわる半日観光ツアー(午前発)

半日で台北市内をサクッと観光、やっぱり日本語ガイド付きで回りたいですね。現地日
本語ガイドと一緒に台北市内の外せない観光スポットへ効率よく丁寧に見どころを見学。
滞在期間が短い方や初めての台湾旅行をする方にもおすすめのツアーです。
ご自身の旅行スケジュールに合わせて組み合わせやすいのも人気のポイント！
自分で見て回るだけでは分からない台北の魅力や歩き方を経験豊かな日本語ガイドが
しっかりご案内します。

※食事なし
※最小催行人数、2 名以上
※08:20 台北駅東一門集合 - 總統府（車窓）- 中正紀念堂 - ショッピング - 國立故宮博物院
- 忠烈祠 - 12:30 台北駅解散

お一人様 **1,000 円**



9 市内ホテルでお迎え！ 故宮博物院半日ツアー（ランチ付き）

世界4大博物館のひとつである故宮博物院。歴史的文化遺産が約70万点も収蔵されているといわれています。
この機会に最高級のコレクションをお楽しみください。

※食事付き
※博物館内での観光時間は約2時間。
（ガイド案内1時間、自由時間1時間）
※最小催行人数、2名以上。
08:45頃、出発。13:30頃、ホテル帰着。

お一人様 **4,000 元**



10 鼎泰豊ランチ付き！台北市内(台北101+華山1914)& 午後九份たつぷり滞在の超満喫ツアー



台北市内や郊外の観光名所を凝縮したツアー。
總統府、中正記念堂など初めて台北に来たら必ず回る場所をしっかりと押さえて見学できます。
「新しい台湾スタイルのお土産」を掲げる雑貨店『來好』では、日本人の視線に触れる台湾デザインを活かしたグッズを販売しています。
昼食は小籠包名店「鼎泰豊」のセットメニュー。お腹を大満足させて午後観光のエネルギーも万全に！
「台北101」周辺エリア散策では、『信義区』と呼ばれる台湾の最新トレンドショップやグルメが集まるおしゃれなエリアでウィンドウショッピングをしましょう。

※最小催行人数、2名以上
08:40 台北シーザーパークホテル集合
19:40 台北駅で現地解散

お一人様 **2,900 元**

11 鼎泰豊デラックスセットメニュー +夜の九份散策と十分天燈上げ体験

鼎泰豊でのお食事は特別アップグレード「デラックスセットメニュー」をご用意いたします！定番の小籠包はもちろん、トリュフ小籠包やとろ火で100分間煮込んで作り上げたチキンスープ、そして鼎泰豊オリジナルのパイナップルケーキもご賞味いただけます～初めての方もリピーターの方も是非お楽しみください！

九份では約2時間滞在しますのでレトロ老街をゆっくり探索し、九份ならではの夕暮れ景色の変化を満喫できるでしょう～九份の素敵な夜景を心に刻んで、「天燈上げ」が有名な十分で願いを書いて夜空へ飛ばしましょう！

※最小催行人数、3名以上
14:00 コスモスホテル台北入り口前集合
21:30 解散

【解散場所】士林夜市現地解散、マッサージ店（指定不可）、台北駅



お一人様 **4,300 元**

12 【北投垂太飯店】 日帰り温泉体験プラン

台北市内から MRT に乗り 40 分で行ける温泉地「北投」。
静かで緑に囲まれた北投垂太飯店（アジア パシフィック ホテル 北投）での食事付き温泉入浴プランを用意しております。
ホテル大浴場で温泉にゆっくり浸かった後は、落ち着いたシックなレストラン「緑漾」にてシェフ特製のランチまたはアフタヌーンティをお楽しみ。

※ナルワント引換券の提示が必要です。
※12歳以下のお子様はご参加いただけません。
※「北投垂太飯店」までは、ご自身でお越しいただく必要がございます。
※MRT 北投駅、MRT 新北投駅発の無料シャトルバスご利用の方は、右側の QR コードにて時刻表をご確認の上ご利用ください。



※写真はイメージです

アフタヌーンティ付きプランお一人様 **1,700 元** | ランチ付きプランお一人様 **2,000 元**



シャトルバス時刻表

13 原住民の文化をたっぷり体験！烏來観光



台湾原住民（タイヤル族）の故郷である烏來を観光、様々な原住民文化を体験！原住民の伝統着物を試着、タイヤル族の踊りを鑑賞、更に恋のプレスレットの手織り体験も付きます！昼食はタイヤル族風の料理で、ここしか食べない料理も賞味できます！その後はトロロコを乗り、にぎやかな烏來老街に戻ります。ゆっくり散歩しながら台湾温泉街の雰囲気味わおう。

※09:00 台北駅東門集合。15:50 台北駅にて解散
※最小催行人数、3名以上。
※当日の参加人数は10名様に達していない場合、タイヤル族の踊りは中止となります。
その代わりにロープウェイ利用で雲仙樂園へご案内します。
ロープウェイは強風や雷等の悪天候により急速運転を中止することがありますのでご了承下さい。
雲仙樂園へご案内できなかった場合は「馬告コーヒー」（山胡椒コーヒー）一つプレゼントします。

お一人様 **4,700 元**

14 馥蘭朵烏來の温泉体験（ホテルランチ付き）

高級温泉スパリゾート、馥蘭朵烏來渡假酒店の温泉体験ができるツアーです。
日本の様々な雑誌でも取り上げられた、コバルトブルーの川辺にたたずむ落ち着いた作りの温泉リゾートです。
露天風呂も付いており、神秘的な景観を見ながら入浴をお楽しみいただけます。

※最小催行人数、3名以上
09:00 台北市内中心部ホテル
16:00 台湾人気雑貨店「來好」で現地解散



お一人様 **4,600 元**



15 【猫村】猴硐半日観光と十份天燈上げ！

バスにゆられ、道中は「天空之城（空の城）」と呼ばれる十三層遺跡をご紹介します、黄金瀑布を見学します。滝見学の後は、いよいよ猫がまつ猴硐へ。毛づくろいしあう猫、屋根の上で日光浴してる猫、看板の裏にひっそり隠れてる猫など気まぐれな猫はどこにいるかわかりません。最後は十分老街で願いの天燈上げを行います！

※安全のため、直接猫に触れないようにご注意ください。
※最小催行人数、3名以上
13:00 台北凱撒大飯店（台北シーザーパークホテル）入口前で集合
19:00 頃、台北駅で現地解散

お一人様 **2,600 円**

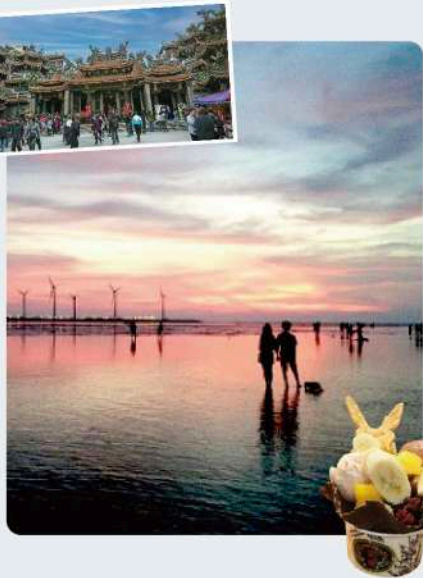


16 のんびりゆったり 台中日帰りバスツアー

台北からバスで道沿いの景色を楽しみながら、台中までゆっくり行きましょう。まずは台中で一番有名な「大甲鎮瀾宮」で観光、昼食は古風な雰囲気にもまれる「無為草堂」でゆっくりと食事ができます。午後からは台中市内を回り、大人気なアイスクリーム店「宮原眼科」と「第四信用合作社」にも寄り道！最後は台中のウユニ塩湖！鏡張りの綺麗な景色が有名な「高美濕地」への1日充実コースです。

※最小催行人数、3名以上
08:30 洛基南京（グリーンワールドグランド南京）ロビーにて集合
19:30 頃台北駅で現地解散

お一人様 **6,300 円**



17 北海岸とテレサテンの墓参拝

美しい北部海岸と日本でも有名な歌姫、テレサ・テンのお墓を訪れます。その後、海風を感じながら、海岸沿いを散策。海岸自然公園にある波風に浸食された怪石も見事です！昼食はローカルレストランにて海鮮料理をご堪能ください。

※食事付き
※最小催行人数、2名以上
09:00 台北市内中心部ホテル - 基隆中正公園 - テレサテン墓地参拝
- 野柳公園散策 - 昼食 - 14:00 ホテル帰着

お一人様 **4,100 円**



基隆の廟口夜市 と夜九份ツアー

基隆は、古くから商業・漁業で発展してきた台湾の主要な港町です。三方を山に囲まれ、陸と海の幸が同時に発展してきた歴史があり、グルメと観光の街として台湾で注目が集まっています。

到着後は、まず人気のSNS映えスポット「正濱漁港」の『カラフルハウス』と日本統治時代に建設され、今にその痕跡を残す『アゲナ造船所跡』をご案内いたします。その後、混み合う時間帯を避け『基隆廟口夜市』に移動して台湾のB級グルメの食べ歩きを楽しみましょう。

基隆でグルメを満喫したあとは、台湾屈指の観光地『九份』へご案内します。夜の九份はランタンで照らされた街並みや有名な『阿妹茶楼』、高台から見下ろす街の灯りなど幻想的な景色を堪能できます。

台湾に来たら誰もが訪れたい観光地の九份と、基隆の注目の観光スポットと台北にはない『食』の魅力を再発見できる新しいツアーです。

お一人様 **2,500 円**

※最小催行人数4名以上。
※14:30 台北駅東一門集合
※21:15 台北市内解散
【解散場所】台北駅・マッサージ店（指定不可）



詳細はこちらです



5 正福縁 人気



- ◎Aコースメニュー内容
- ・フカヒレの潮州風煮
 - ・極上あわび(小粒1個)
 - ・蒸し車海老
 - ・ハタのXO醤ソース
 - ・広東式蓮の実入りごはん
 - ・季節のデザート

お一人様 **1,600円**
このコースは2名様よりのご注文となります



- ◎Bコースメニュー内容
- ・フカヒレの潮州風煮
 - ・ハタのXO醤ソース
 - ・伊勢海老の蒸し焼き
 - ・極上あわび(1個)
 - ・ハワイヤ海鮮グラタン
 - ・広東式蓮の実入りごはん
 - ・季節のスープ
 - ・季節のフルーツ
 - ・デザート

お一人様 **2,600円**
このコースは2名様よりのご注文となります



- ◎Cコースメニュー内容
- ・フカヒレの潮州風煮
 - ・ハタのXO醤ソース
 - ・伊勢海老の蒸し焼き
 - ・極上あわび(1個)
 - ・ハワイヤ海鮮グラタン
 - ・広東式蓮の実入りごはん
 - ・季節のスープ
 - ・季節のフルーツ
 - ・デザート

お一人様 **3,800円**
このコースは2名様よりのご注文となります



リピーター続出の有名フカヒレ専門店が高級食材フカヒレとアワビがお楽しみいただけます!

6 蘭亭 (リージェント台北)



- ◎メニュー内容(1人前)
- ・中華前菜盛合(4種類)
 - ・魚のニンニク醤油煮
 - ・菊花豆腐の特選スープ
 - ・ホタテの中華野菜炒め
 - ・豚の角煮/牛バラと牛筋の土鍋煮と上海風野菜チャーハン
 - ・季節フルーツ
 - ・デザート杏仁ゼリー

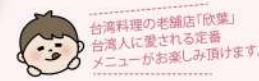
お一人様 **2,500円**
このコースは1名様よりのご注文となります

8 欣葉台菜餐廳 (創始店)



- ◎メニュー内容(1人前)
- ・カラスミ x2枚
 - ・豚の角煮
 - ・海老の塩コショウ炒め x3尾
 - ・青菜炒め
 - ・チャーハン
 - ・はまぐりスープ
 - ・季節フルーツ

お一人様 **1,000円**
このコースは2名様よりのご注文となります



台湾料理の老舗店「欣葉」台湾人に愛される定番メニューがお楽しみ頂けます。

7 請客樓 (シェラトングランド台北)



- ◎メニュー内容(1人前)
- ・前菜の小皿料理 (6種類)
 - ・魚の浮き袋とろくじょうのチキンコンソメスープ
 - ・四川風味のロブスターチリソースの炒め
 - ・四川風味焼きトントロ
 - ・タマカイ姿蒸し雪菜と豚肉の細切り入り
 - ・黒ゴマ油風味鶏肉入りご飯
 - ・季節のフルーツ
 - ・杏仁豆腐と彭大海(漢方)のスープ

お一人様 **4,000円**
このコースは2名様よりのご注文となります

9 大戈壁 平日ランチ限定/



- ◎100分食べ放題コース
- ・モンゴル風鉄板焼き
 - ・お鍋
 - ・中華料理
 - ・中華点心
 - ・ソフトドリンク
 - ・フルーツ
 - ・デザート
 - ・かき氷
 - ・タピオカミルクティー

お一人様 **600円**
このコースは1名様よりのご注文となります

※特典付き:台湾金メダルビール大人1人様1瓶(600ml)
※20歳未満の者の飲酒は、法律により禁止されています。ご注意ください。

10 聚馥園



- ◎メニュー内容(1人前)
- ・北京ダック巻き(お1人様2本)
 - ・白身魚の広東風甘酢あんかけ
 - ・マーボー茄子
 - ・季節の野菜炒め
 - ・銀絲卷(中華揚げパン)とライス
 - ・富貴雙方(蜜漬金華ハムと湯葉揚げの中華蒸しパン包み)
 - ・鶏ひき肉入りコンソープ
 - ・季節のフルーツ

お一人様 **700円**
このコースは2名様よりのご注文となります

12 禪風茶樓



- ◎メニュー内容(1人前)
- ・食前茶
 - ・前菜三品
 - ・タイニージュシュのプチサラダ
 - ・中華点心
 - ・ペジ団子の梅高菜煮
 - ・陳年茶豆腐
 - ・旬の野菜炒め
 - ・蒲焼もどきのごぼうご飯
 - ・モレルキノコとアラカルトきのこのスープ
 - ・鉄観音茶の香り豊かな杏仁ゼリー
 - ・ハニーウーロン茶

お一人様 **1,700円**
このコースは1名様よりのご注文となります

14 逸香樓 平日ランチ限定/



- ◎メニュー内容(1セット)
- ・北京ダック
 - ・もやし炒め
 - ・鴨ガラ炒め
 - ・鴨ガラと春雨スープ
 - ・鴨だしお粥

一セット **3,200円**
推奨ご利用人数は、1セットにつき4〜5名様です

11 度小月 (忠孝店)



- ◎メニュー内容(1人前)
- ・担仔麵
 - ・肉そぼろかけごはん
 - ・胡麻味の焼肉
 - ・イカのすり身団子揚げ
 - ・揚げ海老の巻き
 - ・揚げ豆腐
 - ・季節の野菜
 - ・焼きカラスミ
 - ・揚げタロイモ団子

お一人様 **700円**
このコースは1名様よりのご注文となります

13 故宮晶華



- ◎メニュー内容(1人前)
- ・前菜の盛り合わせ
 - ・弦紋鼎入りシーフードのスープ
 - ・炒めエビと辛ソース
 - ・豆腐と鮮魚の蒸し物
 - ・白菜のスープ煮込み
 - ・からすみ入りチャーハン
 - ・マンゴープリン
 - ・季節のフルーツ盛り合わせ

お一人様 **2,000円**
このコースは1名様よりのご注文となります



1 行天宮 台北地域でも人気の高い寺院・観光地のひとつである。



2 お茶セミナー
様々な種類のお茶を取り揃えており、お土産にもおすすめです



3 総統府 台湾のホワイトハウス。(車窓観光)



4 中正紀念堂
中華民国初代総統の『蔣介石』を記念して建てられた台北を代表するランドマークの1つです。

5 ショッピング



台北市内観光ツアー

お一人様 **1,600** 円

■ツアーご参加時のツアーシールについて
ツアーにご参加されるお客様へのご案内をスムーズに行うため、各ツアーご参加時ガイドよりツアーシールをお渡し、お客様に見やすい場所へ貼っていただきます。

※革製品や貴重品、高級衣類などの大切な物には貼らないよう、ご注意下さい。

その他の注意事項

《再集合の注意事項》

※集合時間の厳守をお願い致します。
集合時間に遅れた場合はタクシー代金は、お客様ご負担で次の場所へ合流して頂く場合がございます。
交通規制の関係でバスは長く道路に止めておく事が出来ない為、集合時間になりましたら速かに出発させて頂きます。

《その他のご注意事項とご案内》

※当日の交通事情や現地の事情により、観光の順番を変更させて頂く場合がございます。
※鼎泰豊で追加注文の食事および飲み物代はお客様ご負担となります。



各ホテル



現地ご購入の方は 08:00 に
台北駅「東一門」で集合

9 GOAL 台北駅にて解散

解散時間は 16 時～16 時半になりますが、道路事情により異なる場合もございます。



8 国立故宮博物院

世界四大博物院の一つと言われる、国立故宮博物院は、宋・元・明・清と四つの時代を経て皇帝に愛された文物や、宮廷秘蔵のコレクションが多数所蔵されています。

- ・飲食物、ライダー、持ち込み禁止。
ロッカーに預ける必要です。
- ・館内写真撮影できますがフラッシュ禁止。
- ※故宮博物院は休館日の月曜日が祝祭日、または連休にあたる場合、平常通り開館いたします。
定休日となった月曜日の
ご案内は圓山大飯店（グランドホテル）の館内および地下トンネル見学になります。



7 忠烈祠

毎日 1 時間ごとに衛兵交替式。



6 鼎泰豊

いつも行列が絶えない超人気レストラン、世界各国の観光客が台湾に来たら必ずやってくる聖地「鼎泰豊」の小籠包セット料理をご堪能。

寧夏夜市

マップ



寧夏夜市

食べ物の屋台が並ぶB級グルメで有名な夜市です。中でも「魯肉飯」は寧夏夜市の名物です。中山区エリアに位置し交通も便利です。

捷運雙連站

步行約7分鐘

九乘九文具

屈臣氏 Watsons

古早味豆花

精製張

圓環邊蚵仔煎

環記麻油雞

168 純鮮飲

搾りたての金柑とレモンジュースがさっぱりしておいしい! 豊富なビタミンCで日々輝き続ける美を手に入れましょう。

劉子仔蛋黃芋餅

寧夏鹽酥雞

豬太郎豬血糕

香連鐵板料理

飄香牛肉麵

三元號魯肉飯

小北百貨

屈臣氏 Watsons

慈愛動物醫院

建成圓環公園噴水廣場

降車場所



鹹酥雞は台湾フライドチキンとも呼ばれ、定番のB級グルメのひとつ! 店によって味は少々違うが、外はカリカリ、中はジューシーで絶品!! 台湾ビールとの組み合わせは絶対にお勧め!!



捷運中山站

步行約7分鐘

スリも少なくありません。貴重品管理には十分ご注意ください。

士林夜市

マップ

士林夜市

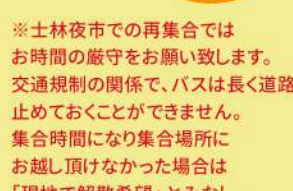
台湾の観光スポットとして、夜市をはずすことは出来ません。夜市は台湾全土のあちこちで開催されており、ぜひとも立ち寄りたいたスポットです。

士林美食街

元々美食広場は夜市の中にありましたが、今はMRT劍潭駅の向こう側にある広場に引越しました。こちらでは台湾で食べられる屋台料理が色々と揃っていて、一箇所で色々と楽しむ(又は見る)には便利な場所です。台湾人の食文化が一括に見れるので、是非立ち寄ってください。



上下車再集合場所



※士林夜市での再集合ではお時間の厳守をお願い致します。交通規制の関係で、バスは長く道路に止めておくことができません。集合時間になり集合場所にお越し頂けなかった場合は「現地で解散希望」とみなし、速やかにバスを出発させていただきます。何卒、ご協力承りますようお願いいたします。

簡記木瓜牛奶

慈誠宮

海友十全排骨

阿輝麵線

福州世祖胡椒餅

牛魔王牛排館

士林市場

B1 美食街

摩曼頓

老士林蕭記燒烤肉捲

家湘涼麵/臭豆腐

安平街

郭家蔥油餅

大上海生煎包

大東路(士林夜市メインストリート)

101番

忠誠號蚵仔煎

永德路四段179番

阿姨鹽水雞

臺河路

Nike

屈臣氏 Watsons

北藝中心

捷運劍潭站

1番出口

中山北路一段

文林路

大東路

小南街

大東路

大東路

大東路

大東路

大東路

大東路

大東路



アツアツ蒸し焼きまんじゅうは、お肉とキャベツの2種類。皮はプリアリ、おこげはパリパリの夜市には欠かせない一品です。



スリも少なくありません。貴重品管理には十分ご注意ください。

TAIPEI RESTAURANT BUS



バスルート BUS ROUTE

● 起、終点
Origin-Destination

乗車場所 MRT市政府駅3番出口

固定便数 始発便 11:30
運行時間 14:00
17:00
最終便 19:30

First Bus 14:00 / Middle Bus 17:00 / Last Bus 19:30

発車予定時刻 Estimated Time Of Arrival

11:30 14:00 17:00 19:30

終了予定時刻 Estimated Time Of the End

13:00 15:30 18:30 21:00

月曜定休
Close on Monday

※発車時刻の10分前に乗車場所に到着してください。
For your own comfort and convenience, we advise you to be at the pick-up point at least 10 minutes before departure.



平日ルート |||||
祝日ルート ———

Taipei
sightseeing
Hop-on
Hop-off

臺北市雙層觀光巴士



公式サイト

【サービス内容】

音声ガイド、
無料wifi、USB充電、
途中何度も乗り降り可能、
バスガイドも乗車

www.taipeisightseeing.com.tw

オーパントップバス



詳細バス停
マップ&時刻表



※バス到着予定時刻は予定時間に多少の
違いが出ることもありますので、
あらかじめご了承下さい。

降車方法

室外に降車ボタンはありません！
2階：室内席の頭上【赤ボタン】
1階：手すり部分【黄ボタン】
お降りの際は降車ボタンを押し、
後方ドアよりQRコードを
かざしてから降車してください。



券種	券面額	路線	詳細
4時間チケット	NTD 330	赤、青	4時間のみの乗り放題。途中乗下車可能。
1日乗り放題チケット	NTD 660	赤、青	24時間内乗り放題。途中乗下車可能。

※4時間乗り放題は利用当日のみ、最初の乗車から起算して4時間以内の有効チケットとなります。
※上記の内容は、ご参考までに。最新情報は公式サイトにてご確認ください。
※バス到着予定時刻表は予定時間に多少の違いが出ることもありますので、予めご了承ください。



レストランバス事前予約サービス
※この商品は2名様よりのご注文となります。

ランチ

アフタヌーンティー

ディナー

1名:NT\$1,300元 | 1名:NT\$1,100元 | 1名:NT\$1,950元



予約はこちら

Taipei sightseeing

Hop on Hop off

臺北市雙層觀光巴士

1 台北駅

台北火車站



★M4乗車

★下車M3

2 MRT西門駅

出口6

成都街

出口1

中華路一段

出口4

黃連

17 頂好市場

18 MRT忠孝復興駅

出口1

忠孝東路三段

出口2

忠孝東路四段

出口3

忠孝東路四段

19 華山文創園區

出口6

忠孝東路二段

出口5

忠孝東路二段

出口4

忠孝東路二段

3 小南門(南)

4 MRT龍山寺駅

5 小南門(北)

中華路一段87号

正面にあるバス停

中華路一段200号(住所)

正面にあるバス停

出口3

和平西路三段

出口2

捷運龍山寺駅

出口1

捷運龍山寺駅

出口3

和平西路三段

出口2

捷運龍山寺駅

出口1

捷運龍山寺駅

出口3

和平西路三段

出口2

捷運龍山寺駅

出口1

捷運龍山寺駅

出口3

和平西路三段

出口2

捷運龍山寺駅

出口1

捷運龍山寺駅

6 中正記念堂

中正路一段

出口6

中正路一段

出口1

中正路一段

出口4

中正路一段

出口3

中正路一段

出口2

中正路一段

出口1

中正路一段

出口3

中正路一段

出口2

中正路一段

出口1

中正路一段

出口3

中正路一段

出口2

中正路一段

2 MRT北門駅

3 延平一駅(南京・大稻埕)

4 円環(鈕扣街)

5 円環(南京)

6 MRT中山駅(志仁高校)

7 リージェント台北

8 大同公司

7 信義永康街口

信義路二段

出口6

信義路二段

出口5

信義路二段

出口4

信義路二段

出口3

信義路二段

出口2

信義路二段

出口1

信義路二段

8 MRT大安森林公園駅

9 MRT大安駅(信義)

10 信義敦化路口

11 信義通化街口

12 101国際ショッピングモール

13 松寿路口

14 MRT市政府駅

15 MRT国父記念館駅

10 信義敦化路口

信義路二段

出口6

信義路二段

出口5

信義路二段

出口4

信義路二段

出口3

信義路二段

出口2

信義路二段

出口1

信義路二段

9 台北市立美術館

10 圓山飯店

11 銘伝大学(故宮博物院行き)

12 士林官邸

13 故宮博物院(正館)

14 MRT市政府駅

15 MRT国父記念館駅

14 MRT市政府駅

15 MRT国父記念館駅

出口5

忠孝東路四段

出口4

忠孝東路四段

出口3

忠孝東路四段

出口2

忠孝東路四段

出口1

忠孝東路四段

出口3

忠孝東路四段

出口2

忠孝東路四段

出口1

忠孝東路四段

出口3

忠孝東路四段

出口2

忠孝東路四段

出口1

忠孝東路四段

出口3

忠孝東路四段

出口2

忠孝東路四段

出口1

忠孝東路四段

12 士林官邸

13 故宮博物院(正館)

14 MRT市政府駅

15 MRT国父記念館駅

16 MRT忠孝敦化駅

17 頂好市場

18 MRT忠孝復興駅

19 華山文創園區

台湾良品

本場の味と旅の思い出を、ご自宅で！

厳選されたお茶、銘菓を揃えております。
台湾良品は、単なるECサイトではありません。
商品を通して、旅の思い出を呼び覚ます台湾への扉です。
台湾良品で台湾を五感で再体験しましょう！



台湾良品



公式LINE

台湾茶

種類豊富な台湾茶をお取り寄せ！
台湾良品では、高山茶や烏龍茶、
プーアル茶など種類豊富な台湾産の
茶葉を取り扱っています。
香り豊かな台湾茶をオンラインでも購入できます。
台湾で飲んだあの味を日本に帰ってからでも楽しみたい方は、
是非ご利用ください。

NO.1

旬の台湾フルーツを台湾から日本へお届けします。
台湾は、熱帯気候によって育まれた自然の
甘みが詰まったフルーツが人気です。
台湾良品を利用すれば、
愛文マンゴーやライチなど最も美味しい季節の
台湾フルーツを日本にしながら堪能できます。

フルーツ(夏季限定)



NO.2

パイナップルケーキ



NO.3

台湾のお土産といえば、外せないのがパイナップルケーキ
台湾良品では、「ロイヤルニッコー台北」や「円山ホテル」
など高級ブランドのパイナップルケーキを取り揃えています。
大切な人への贈り物や台湾の味が恋しくなった時に是非、
ご検討ください



台湾でもJCB。

台湾のカードが使えるお店や
施設ではどこでもJCBカードが使えます

JCBロゴマークがないお店でも
クレジットカードが使える場所ではJCBカードが使えます。

台湾では、有名観光スポットをはじめ、スーパー(例:家樂福カルフル)、
コンビニ(例:7-Eleven 一部)やコーヒーショップ(例:スターバックス)等
あらゆるシーンでJCBカードが利用できます。

こんな場所
でも使える！



交通施設

台湾新幹線「台湾高铁」
台湾鉄道「台鉄」
タクシー「台湾大車隊」
空港バス「国光客運」



台北必見観光スポット

故宫博物院
台北101展望台



made in 台湾グッズ

「蕭心比心(自然派コスメ)」、
「来好(雑貨)」等、台湾でしか
買えないグッズが人気上昇中。



JCBカードを持っていれば、おトクで快適な台湾旅行が楽しめます。
早速「たびらば(旅LOVER)」で優待情報をチェックしましょう！
<http://tabilover.jcb.jp/twn/>



台湾のJCB 優待情報は、「JCB 海外優待たびらば」アプリでご覧いただけ
ます。レストランやショッピングで使えるJCBカードのおトクな優待情報や、
人気エリアのマップ、そして台湾旅行で役立つJCB のサービスを、通信を
オフにしてもチェックできます。
早速「JCB 海外優待たびらば」を無料ダウンロードしましょう！



JCBプラザ ラウンジ・台北は台湾旅行をサポート！JCB加盟店の
ご予約や観光に関するお問い合わせを日本語で承ります。
☎ 0800-310-088 (台湾域内トールフリー) / 02-2531-0088 (台湾域内から)
住所: 台北市中山北路二段44号6階D室
営業時間: 9:15am~5:15pm
定休日: 土・日・祝





豪门世家健康美容名店

日本語通じます・24時間・年中無休

ダイナスティ

豪门世家(90分/120分)



全身マッサージ

90分コースお一人様 **1,500** 元

120分コースお一人様 **2,000** 元

経絡式リンパ線
マッサージ

120分コースお一人様 **2,000** 元

このコースは1名様よりのご注文となります



洗頭

シャンプー

お一人様 **600** 元

日曜&台湾の祝日は不定休
の為、前もって電話等で確認
して下さい。

足裏健康

マッサージ

お一人様 **700** 元

身体内部に蓄積した毒素を排
出し内臓の機能を回復させま
す。



足裏の皮膚を削って

養護再生します お一人様 **700** 元

タコや魚の目などを含む硬化した
皮膚を削り取ります。

美顔

マッサージ

お一人様 **800** 元

スチームフェイシャルエステ、
台湾ならではの低料金で利
用できTゾーンの老化皮脂も
除去します。



挖耳

耳掃除

お一人様 **600** 元

経験豊富な専門の耳掃除師
が耳垢を取り、耳の中もきれ
いに拭いてくれます。



豪门世家健康美容名店

TEL: (02)2521-1222

(02)2562-8855

台北市林森北路410号地下一階



洛基大飯店南京館 (グリーンワールド南京)	02 2509 8882	104 台北市中山區南京東路三段 8 號
洛基大飯店舞衣南京館 (グリーンワールド舞衣南京)	02 2503 5511	104 台北市中山區南京東路二段 163 號
洛基大飯店林森館 (グリーンワールド林森)	02 2595 5225	104 台北市中山區林森北路 617 號
洛基大飯店建北館 (グリーンワールド建北)	02 2509 5151	104 台北市中山區建國北路一段 140 號
洛基大飯店山水閣 (グリーンワールド山水閣)	02 2597 1281	104 台北市中山區中山北路二段 181 號
洛基大飯店驛 (グリーンワールド台北驛)	02 2381 9199	100 台北市中正區重慶南路一段 21 號
洛基大飯店花華別館 (グリーンワールド花華別館)	02 2312 3811	100 台北市中正區漢口街一段 36 號
洛基大飯店中華館 (グリーンワールド中華)	02-2370 5158	100 台北市中正區中華路一段 41 號 13 樓
洛基大飯店新仕界 (グリーンワールド新仕界)	02 2311 8863	108 台北市萬華區昆明街 141 號
洛基大飯店忠孝館 (グリーンワールド忠孝)	02 2711 6869	106 台北市大安區忠孝東路四段 180 號
洛基大飯店松山館 (グリーンワールド松山)	02 2783 7088	115 台北市南港區玉成街 149 號
洛基大飯店南港館 (グリーンワールド南港)	02 2789 3009	115 台北市南港區忠孝東路 7 段 528 號
洛基三貝茲飯店 (グリーンワールドトリプルベッツ)	02 2763 0555	105 台北市松山區八德路四段 16 號

台北市内マップ





Welcome To TAIWAN

台湾の基礎知識

台湾の大きさは、南北の長さ約394km (東京から大阪までの直線距離に相当) 東西の幅は約144km。中央部と東部には高い山が多く、西部に広い平野が有る為、約7割の人が西部に居住しています。台湾の総人口は約2340万人、840万世帯があります。気候は亜熱帯に属しますが、北回歸線が本島中部を通過し、熱帯性を帯びています。中央部と東部に高い山々があるため、気温の変化が大きく、平地の夏は長く冬は短いのが特徴です。雨量は年間2500ミリ程度ありますが、5~6月の梅雨の時期と、7~9月の台風の時期に集中降雨するため、よく水不足が発生します。

台湾は小さな島国ですが、豊かな自然と豊富な資源に恵まれ、昔ながらの伝統や文化を大切に、現代の流行も上手に取り入れている「先進国」として発展しております。一方、台湾は昔からこの土地に居住している原住民以外にスペイン、オランダ、鄭氏政権時代、清の時代、日本統治時代、そして今の中華民国が建国されるまで各国の統治を受けましたが、台湾で生活している人々は「温かさ」と「情熱的な心」は失いませんでした。逆に各国の文化や知識を吸収する事で、今の台湾が形成されました。

台湾では原住民、本省人、外省人、客家人及び外来民族 (新住民) の5つの人種がこの小さな島国でそれぞれ協力し合い、明るい未来を築いています。是非、今回の旅を通じて、台湾の美しい自然と台湾の情熱的な文化をたくさん満喫してください!

台湾新幹線 台湾周遊・新幹線の旅 周遊券



外国人限定 のお得な周遊券
新幹線3日間パス

大人料金 お一人様 2,200 円
子供料金 お一人様 1,100 円

連続3日間、何度でもどの区間でも新幹線をご利用頂けます。
※ 駅までの送迎は含まれておりません。
※ 詳しい内容についてはガイドにお申出下さい。



周遊券の引き換え方法と注意事項

- ①ご利用はお申込日の翌日からとなります。
- ②周遊券は本人のみ使用可能となります。
- ③周遊券の引き換えはチケット売場の窓口または高鉄のオフィシャルサイトにて引き換えてください。
チケット売場で引き換える場合、駅員にバウチャーとパスポート (コピー不可) を提示の上、希望の日付と時間をお伝えください。
電話での予約はできません。
- ④周遊券は自由席となります。空席がある場合のみ指定席への変更が可能となります。
(追加代金不要) ただし、追加代金をいただいてもグリーン車への変更はできません。
- ⑤日曜日の夜と祝祭日にはお席の確約ができません。ご了承ください。
- ⑥乗車する際は、改札の係員に周遊券とパスポートの提示が必要となります。
自動改札のご利用はできません。
- ⑦周遊券引換後の変更や払い戻しはできませんのでご了承ください。
- ⑧周遊券引換後の乗り遅れや紛失などの場合、周遊券は無効となり一切返金致しませんのでご注意ください。
- ⑨「高鉄バス」の子供料金は6歳から11歳までの児童に適用されます。
- ⑩引換証は未使用の場合に限り、有効期間において、弊社で払い戻しを受けることができます。
払い戻しの際、10% の取り扱い手数料を申し受けます。

《日本人の知らない、台湾で偉業を成し遂げた日本人》

水利技術者-八田與一

嘉南大圳の父八田與一氏

八田與一技師は心から台湾を愛し、台湾の農業水利事業の歴史の中で、実に偉大な貢献を残しました。八田氏は、その人生の中でも、最も貴重な青春時代を、嘉南大圳の建築とその完成のために全精力を尽くしました。今日になっても、なお多くの台湾の農民の方々から、深く敬愛されています。その八田氏は、明治19年2月21日に石川県河北郡花園村（現在の石川県金沢市今村町）で生まれ、明治43年に25歳で東京帝国大学工学部土木科を卒業すると同時に台湾に渡り、当時の台湾総統府内務局土木課の土木技師として勤務しました。

八田氏は水利事業に大変造詣が深く、水利事業については非常に大規模で、広大な将来構想を持っていました。この職に就いたばかりの28歳の若年技師でありながら、灌漑面積3万3千ヘクタールの桃園大圳水利工事設計の全責任を負い、その工事完成後は一躍台湾水利建設事業の第一人者となり、時の政府もその功績を認めて技師に昇任させました。

大正5年4月には、フィリピン、香港、仙頭、厦門、南洋等の各地の水利事業の視察に赴き、帰台後も引き続き台湾水利事業のために精力を尽くしました。八田氏は、新設する水利工事の計画調査のためなら、どのような苦勞も厭わず、度々田舎や山地に赴き、遂に烏山頭ダム建設地点を発見しました。

八田氏は「もしここに替貯水池を建設し、そして、同時に濁水溪の河水を導き入れて、嘉義、台南両庁にまたがる南北100キロメートル、東西71キロメートルの嘉南平野に、大規模な灌漑工事と排水工事を行うならば、面積15万ヘクタールにわたる常襲干ばつの田園の灌漑が一挙に解決できると共に、同時に塩害の発生地域の土地改良もすることが出来る。一躍19万トンの食料の増産が可能となるだろう」と判断して、その調査報告書を作成して上申すると、八田氏の直近の上司でもある山形土木課長もその計画を容認しました。

八田氏は、大正8年3月に80数名の技術者を引き連れて、15万ヘクタールもある未開発の嘉南平野の荒野や山々を駆け回り、酷暑や病魔と戦いながら、不眠不休の万難を排して率先奮闘して調査計量を行いました。そして、その年の10月には全ての計量計画を完了させ、実施報告書を政府と国会に提出しました。これは当時の日本においては最大のダム工事であった、愛知用水工事の2倍以上の大工事で、調査設計から着工にこぎつけるまでに、実に4年間もかかりました。

八田氏は、このダム建設事に専念するために、台湾総督府の職員を辞任しました。このことから八田氏の建設工事にかける真摯な意気込みを感じ取ることが出来ます。堰堤工事がいかに大規模であるかは、当時の日本はもとより、東洋においても最大規模のものであり、当時の先進国であるアメリカにも2～3箇所しかありませんでした。この堰堤を建築するのに、八田氏はセミ・ハイドロリック工法という、現在でも東洋にただ一つしか無い独特の工法を採用しています。

普通の堰堤の工法はいずれも乾式土堰堤ですが、湿式土堰堤は嘉南大圳だけが唯一の例で、嘉南大圳の烏山頭貯水池が『八田ダム』と呼ばれているのは、その工法が非常に珍しいからです。特筆すべきものとして、ダムの外側にも八田構想によって生み出されたものがあり、この地にいわゆる『三年輪作灌漑』という工作方法の普及があります。機械化作業の発達していない当時の工事の施工は、毎日千人を超える労働者が立ち働いており、その姿は実に壮観であったことでしょう。

10箇年間の長い歳月と巨額の工事費を費やして、遂に昭和5年3月に烏山頭において、満水面積1000ヘクタール、有効貯水量1億5千万立方メートルの大貯水池が見事に完成しました。嘉南大圳水利組合は、八田技師の功績を永久に記念するために、八田氏の銅像を烏山頭ダム堰堤の北端の丘に建てました。八田氏の見下ろす視線には、官田溪の水を堰止めて造られたダムの洋々たる湖が、数十年経過後の今日もなお光輝いています。

昭和21年12月15日には、八田さん夫妻の墓を銅像の後ろに建立しました。このように、国境を越えて、また、民族の感情を超えて、このダムによって恩恵を被っている多くの人々は、未だに在りし日の八田氏の功績に感謝の意を表すために、毎年5月8日の八田氏の命日には、今日もなお追悼式を挙行し続けています。

台北駅集合場所のご案内

集合：台北駅（台北車站）東1門出口 住所：台北市中正區承德路一段2號

緊急連絡先：0989-196-077（24時間） 緊急の場合はこちらの連絡先へお電話ください。



集合場所詳細

台北駅一階の**東1出口**にご集合ください。

オプションツアーに参加されるお客様は時間厳守をお願いします。出発時間になっても現れない場合、キャンセル扱いと見なし出発させていただきますので予めご了承ください。

万が一、ガイドと合流できない場合は、緊急連絡先にお電話ください。

台北駅付近は一方通行も多いため、タクシーをご利用されるお客様はコスモステル台北（台北天成大飯店：台北市中正區忠孝西路一段43號）でお降りになり、徒歩で集合場所に向われることをお勧めします。（約3分）